



Pardubice , 1. prosince 2008
Pardubice , 1st December 2008

ES PROHLÁŠENÍ SHODY EC DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby,

2VV s.r.o.
Poděbradská 289, 530 09 Pardubice
Česká Republika / Czech Republic

tímto prohlašuje, že tento výrobek

declares that this product

Výrobek:	Vzduchová clona	FINESSE	Typové označení:	VCS3-F
Product:	Air curtain	FINESSE	Type designation:	VCS3-F

byl navržen, vyroben a uveden na trh ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic Evropského Parlamentu a Rady, včetně pozměňovacích návrhů, za podmínek obvyklého a v návodu k obsluze určeného použití a instalace,

dle Nařízení vlády č.17/2003 Sb. (Směrnice č.2006/95/ES) a Nařízení vlády č.616/2006 Sb. (Směrnice č.2004/108/ES)

has been designed, manufactured and launched in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of following EC Directives & amendments when installed in accordance with the installation instructions contained in the product documentation

Low Voltage Directive (LVD) 2006/95/EC and Electromagnetic Compatibility (EMC) 2004/108/EC

Aplikovány byly níže uvedené harmonizované normy

The relevant harmonized standards referenced below were applied

ČSN EN 60335-2-30 ed.2:2004+A1:05+A2:08 / *idt EN 60335-2-30:2003+A1:04+A2:07*

ČSN EN 60335-1 ed.2:2003+A11:04+A12:06+A2:07+Z1:07 / *idt EN 60335-1:2002+A11:04+A1:04+A12:06+A2:06+A1/Cor:07*

ČSN EN 60204-1 ed.2:2007 / *idt EN 60204-1:2006*

ČSN EN 61000-6-3 ed.2:2007 / *idt EN 61000-6-3:2007*

ČSN EN 55014-1 ed.3:2007 / *idt EN 55014-1:2006*

ČSN EN 61000-3-2 ed.3:2006 / *idt EN 61000-3-2:2006*

ČSN EN 61000-3-3:1997+Z1:02+A2:06+Z2:07 / *idt EN 61000-3-3:1995+A1:01+A2:05+IS1:05*

ČSN EN 55014-2:1998+A1:02 / *idt EN 55014-2:1997+A1:01*

Testy byly provedeny / *The tests were performed by*

TÜV SÜD Czech s.r.o., Novodvorská 994, 142 21 Praha 4, Česká Republika / Czech Republic

Certifikát typu / *Certificate of type* - Reg. No. 529/08/07/02/0 - 00.197.036, issued: 27th November 2008

Notifikovaná osoba č.1017 / *Notified Body No. 1017*

Rok umístění značky CE / *The year of the CE marking 2002 (02)*




Ing. Pavel Hazuka
Legal representative 2VV Ltd.

БЪЛГАРСКИ	Ние 2VV s.r.o. декларираме на своя отговорност, че продуктът FINESSE за който се отнася тази декларация, отговаря на съответните стандарти или други стандартизационни документи (LVD) 2006/95/EC и (EMC) 2004/108/EC.
DANSK	Undertegnede 2VV s.r.o. erklærer herved, at følgende udstyr FINESSE overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv (LVD) 2006/95/EF og (EMC) 2004/108/EF.
DEUTSCH	Hiermit erkläre 2VV s.r.o., dass sich das Gerät FINESSE in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie (LVD) 2006/95/EG und (EMC) 2004/108/EG befindet.
EESTI	Käesolevaga kinnitab 2VV s.r.o. seadme FINESSE vastavust direktiivi (LVD) 2006/95/EÜ ja (EMC) 2004/108/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.
ESPAÑOL	Por medio de la presente 2VV s.r.o. declara que el FINESSE cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva (LVD) 2006/95/CE y (EMC) 2004/108/CE.
ΕΛΛΗΝΙΚΑ	ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ 2VV s.r.o. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ FINESSE ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ (LVD) 2006/95/EK ΚΑΙ (EMC) 2004/108/EK.
FRANÇAIS	Par la présente 2VV s.r.o. déclare que l'appareil FINESSE est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive (LVD) 2006/95/EC et (EMC) 2004/108/EC.
ITALIANO	Con la presente 2VV s.r.o. dichiara che questo FINESSE è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva (LVD) 2006/95/EC e (EMC) 2004/108/EC.
LATVISKI	Ar šo 2VV s.r.o. deklarē, ka FINESSE atbilst Direktīvas (LVD) 2006/95/EK un (EMC) 2004/108/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.
LIETUVIŲ	Šiuo 2VV s.r.o. deklaruoja, kad šis FINESSE atitinka esminius reikalavimus ir kitas (LVD) 2006/95/EB ir (EMC)2004/108/EB Direktyvos nuostatas.
NEDERLANDS	Hierbij verklaart 2VV s.r.o. dat het toestel FINESSE in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn (LVD) 2006/95/EG, (EMC) 2004/108/EG.
MAGYAR	Alulírott, 2VV s.r.o. nyilatkozom, hogy a FINESSE megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az (LVD)2006/95/EK, (EMC) 2004/108/EK irányelv egyéb előírásainak.
MALTI	Hawnhekk, 2VV s.r.o., jiddikjara li dan FINESSE jikkonforma mal-ħtigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Direttiva (LVD) 2006/95/KE u (EMC) 2004/108/KE.
POLSKI	Niniejszym 2VV s.r.o. oświadcza, że produkt FINESSE jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy (LVD) 2006/95/WE i (EMC) 2004/108/WE.
PORTUGUÊS	2VV s.r.o. declara que este FINESSE está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva (LVD)2006/95/CE e (EMC) 2004/108/CE.
ROMÂNĂ	Noi 2VV s.r.o. declarăm pe propria noastră răspundere că produsul FINESSE la care se referă această declarație este în conformitate cu standardele aplicabile sau cu alte documente de standardizare (LVD)2006/95/EC și (EMC)2004/108/EC.
SLOVENSKI	2VV s.r.o. izjavlja, da je ta FINESSE v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive (LVD)2006/95/ES in (EMC) 2004/108/ES.
SLOVENSKY	2VV s.r.o. týmto vyhlasuje, že FINESSE spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smerníc (LVD)2006/95/ES a (EMC) 2004/108/ES.
SUOMI	2VV s.r.o. vakuuttaa täten että FINESSE tyyppinen laite on direktiivin (LVD) 2006/95/EY ja (EMC) 2004/108/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.
SVENSKA	Härmed intygar 2VV s.r.o. att denna FINESSE står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv (LVD) 2006/95/EG och (EMC) 2004/108/EG.
ÍSLENSKA	Hér með lýsir 2VV s.r.o. yfir því að FINESSE er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun (LVD) 2006/95/EC og (EMC) 2004/108/EC.
NORSK	2VV s.r.o. erklærer herved at utstyret FINESSE er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv (LVD) 2006/95/EF og (EMC) 2004/108/EF.
TÜRKÇE	2VV s.r.o. olarak bizler, sorumluluđu tamamen üzerimize alarak bu bildirimini ilgili olduđu FINESSE modellerinin, yukarıda adı geçen rünün (LVD) 2006/95/EC ve (EMC) 2004/108/EC Yönergesinin temel gereksinimleri ve diđer ilgili hükümlerine uygun olduđunu beyan ederiz.